

SHAKESPEARE, W.: THE SONNETS - SONETY. TORST, PRAHA, 1907.
str. 125.

Tak krásnou, ženskou tvář, můj milý, máš,
že bych ti mohl říkat moje milá,
tvé ženské srdce nezná ženskou zášt,
tvou něhu ženská faleš nezkazila.

[20]

4

Tvé oči víc než ženské oči žhnou
a zlatým světlem posvěcují svět,
tvé krásce všichni rádi podlehnou,
miláčkem žen jsi - mužů jakbysmet.

8

Příroda z tebe chtěla ženu mít,
pak k tobě sama prudkou vášní vzplála
a dala ti to, čím mi tě chtěla vzít:
k tvým božským údům další přidělala.

12

Tvá láska patří mně, ač vybaven
Přírodou byl jsi k potěšení žen.